KOMISSION DIREKTIIVI 2006/9/EY,

annettu 23 päivänä tammikuuta 2006,

neuvoston direktiivin 90/642/ETY muuttamisesta siinä vahvistettujen dikvatin jäämien enimmäismäärien osalta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon torjunta-ainejäämien enimmäismäärien vahvistamisesta tietyille kasvikunnasta peräisin oleville tuotteille, mukaan lukien hedelmät ja vihannekset, 27 päivänä marraskuuta 1990 annetun neuvoston direktiivin 90/642/ETY ([1]) ja erityisesti sen 7 artiklan,

ottaa huomioon kasvinsuojeluaineiden markkinoille saattamisesta 15 päivänä heinäkuuta 1991 annetun neuvoston direktiivin 91/414/ETY ([2]) ja erityisesti sen 4 artiklan 1 kohdan f alakohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Direktiivin 91/414/ETY mukaan tiettyihin viljelykasveihin käytettävien kasvinsuojeluaineiden salliminen kuuluu jäsenvaltioiden vastuulle. Sallimisen on perustuttava ihmisten ja eläinten terveydelle ja ympäristölle aiheutuvien vaikutusten arviointiin. Arvioinnissa huomioon otettaviin tekijöihin on sisällyttävä käyttäjien ja sivullisten altistuminen, maaperään, vesiin ja ilmaan kohdistuvat ympäristövaikutukset sekä ihmisten ja eläinten nauttimien käsiteltyjen viljelykasvien torjunta-ainejäämien vaikutukset ihmisiin ja eläimiin.

(2) Jäämien enimmäismäärät vahvistetaan sen mukaan, mikä on kasveille tehokkaan suojan antava pienin mahdollinen määrä torjunta-ainetta käytettäessä sitä niin, että jäämä on mahdollisimman pieni sekä toksikologisesti hyväksyttävä etenkin arvioitaessa saantia ravinnon mukana.

(3) Torjunta-ainejäämien enimmäismääriä olisi arvioitava jatkuvasti uudelleen. Niitä voidaan muuttaa uusien käyttötapojen ja uusien tietojen huomioon ottamiseksi.

(4) Jäämien enimmäismääriksi vahvistetaan analyysiherkkyyden alaraja, kun kasvinsuojeluaineiden sallitusta käytöstä ei aiheudu elintarvikkeisiin tai niiden pinnalle havaittavissa olevia torjunta-aineiden jäämiä tai kun sallittua käyttöä ei ole tai kun jäsenvaltioiden salliman käytön tukena ei ole ollut tarvittavia tietoja tai kun kolmansissa maissa käytön tukena ei ole ollut tarvittavia tietoja ja käytöstä on aiheutunut torjunta-aineiden jäämiä yhteisön markkinoille mahdollisesti tuleviin elintarvikkeisiin tai niiden pinnalle.

(5) Komissiolle on ilmoitettu direktiivin 90/642/ETY soveltamisalaan kuuluvan dikvatin uusista tai muuttuneista käyttötavoista.

(6) Kuluttajien elinikäinen altistuminen näille torjunta-aineille niiden jäämiä mahdollisesti sisältävien elintarvikkeiden välityksellä on arvioitu ja mitattu yhteisössä käytettävien menettelyiden ja käytäntöjen mukaisesti ottaen huomioon Maailman terveysjärjestön julkaisemat ohjeet ([3]). On arvioitu, että kyseiset jäämien enimmäismäärät takaavat, ettei hyväksyttävä päiväsaanti ylity.

(7) Käytettävissä olevien tietojen arviointi on osoittanut, että akuutin altistumisen viiteannosta ei ole tarpeen vahvistaa, eikä lyhyen aikavälin arviointia tämän vuoksi tarvita.

(8) Sen vuoksi on aiheellista vahvistaa uudet enimmäismäärät dikvatin jäämille.

(9) Jäämien väliaikaisten enimmäismäärien vahvistaminen tai muuttaminen yhteisön tasolla ei estä jäsenvaltioita vahvistamasta dikvatille väliaikaista jäämien enimmäismäärää direktiivin 91/414/ETY 4 artiklan 1 kohdan f alakohdan ja sen liitteen VI mukaisesti. Neljää vuotta pidetään riittävänä ajanjaksona, jonka kuluessa dikvatin tulevat käyttötarkoitukset voidaan vahvistaa. Tämän jälkeen yhteisössä vahvistetun jäämien väliaikaisen enimmäismäärän pitäisi muuttua lopulliseksi.

(10) Direktiivi 90/642/ETY olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti.

(11) Tässä direktiivissä säädetyt toimenpiteet ovat elintarvikeketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

([1]) EYVL L 350, 14.12.1990, s. 71. Direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission direktiivillä 2005/76/EY (EUVL L 293, 9.11.2005, s. 14).

([2]) EYVL L 230, 19.8.1991, s. 1. Direktiivi sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission direktiivillä 2005/72/EY (EUVL L 279, 22.10.2005, s. 63).

([3]) Ohjeet ravinnon mukana saatavien torjunta-ainejäämien arvioimiseksi. GEMS/Food Programme ohjelma yhdessä elintarvikkeiden torjunta-ainejäämiä käsittelevän Codex-komitean kanssa. Maailman terveysjärjestön julkaisu, 1997 (WHO/FSF/FOS/97.7).

ON ANTANUT TÄMÄN DIREKTIIVIN:

1 artikla

Muutetaan direktiivin 90/642/EY liite I seuraavasti: Lisätään ryhmään ”4. ÖLJYKASVIN SIEMENET” uusi rivi ”Hampunsiemenet” rivien ”Puuvillansiemenet” ja ”Muut” väliin.

2 artikla

Muutetaan direktiivin 90/642/ETY liitteessä II oleva A osa tämän direktiivin liitteen mukaisesti.

3 artikla

1. Jäsenvaltioiden on annettava ja julkaistava tämän direktiivin noudattamisen edellyttämät lait, asetukset ja hallinnolliset määräykset viimeistään 26 päivänä heinäkuuta 2006. Niiden on viipymättä toimitettava komissiolle kirjallisena nämä säännökset sekä kyseisiä säännöksiä ja tätä direktiiviä koskeva vastaavuustaulukko.

Niiden on sovellettava näitä säännöksiä 27 päivästä heinäkuuta 2006.

Näissä jäsenvaltioiden antamissa säännöksissä on viitattava tähän direktiiviin tai niihin on liitettävä tällainen viittaus, kun ne virallisesti julkaistaan. Jäsenvaltioiden on säädettävä siitä, miten viittaukset tehdään.

2. Jäsenvaltioiden on toimitettava tässä direktiivissä tarkoitetuista kysymyksistä antamansa keskeiset kansalliset säännökset kirjallisina komissiolle.

4 artikla

Tämä direktiivi tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

5 artikla

Tämä direktiivi on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 23 päivänä tammikuuta 2006.

Komission puolesta

Markos KYPRIANOU

Komission jäsen

LIITE

Korvataan direktiivin 90/642/ETY liitteessä II olevassa A osassa dikvattia koskeva sarake seuraavasti:

Torjunta-ainejäämä ja enimmäismäärä (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Dikvatti
"1. **Tuoreet, kuivatut tai keittämättömät, jäädyttämällä ilman sokerin lisäystä säilötyt hedelmät; pähkinät**	0,05 (*) (P)
i) SITRUSHEDELMÄT	
Greipit	
Sitruunat	
Limetit	
Mandariinit (klementiinit ja muut hybridit mukaan luettuina)	
Appelsiinit	
Pomelot	
Muut	
ii) PÄHKINÄT (kuoritut tai kuorimattomat)	
Mantelit	
Parapähkinät	
Acajoupähkinät	
Kastanjat	
Kookospähkinät	
Hasselpähkinät	
Queenslandin pähkinät	
Pekaanipähkinät	
Männynsiemenet	
Pistaasimantelit	
Saksanpähkinät	
Muut	
iii) SIEMENHEDELMÄT	
Omenat	
Päärynät	
Kvittenit	
Muut	
iv) KIVIHEDELMÄT	
Aprikoosit	
Kirsikat	
Persikat (nektariinit ja niiden kaltaiset hybridit mukaan luettuina)	

Torjunta-ainejäämä ja enimmäismäärä (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Dikvatti
Luumut	
Muut	
v) MARJAT JA PIENET HEDELMÄT	
a) Syötäväksi ja viinin valmistukseen tarkoitetut viinirypäleet	
Syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet	
Viinin valmistukseen tarkoitetut viinirypäleet	
b) Mansikat (muut kuin luonnonvaraiset)	
c) Vadelmat ja vatukat (muut kuin luonnonvaraiset)	
Karhunvatukat	
Sinivatukat	
Jättivatukat (boysen- ja loganinmarjat)	
Vadelmat	
Muut	
d) Muut pienet hedelmät ja marjat (muut kuin luonnonvaraiset)	
Mustikat	
Karpalot	
Herukat (puna-, musta- ja valkoherukat)	
Karviaiset	
Muut	
e) Luonnonvaraiset marjat ja hedelmät	
vi) MUUT HEDELMÄT	
Avokadot	
Banaanit	
Taatelit	
Viikunat	
Kiivit	
Kumkvatit	
Litsit	
Mangot	
Oliivit	
Papaijat	
Passionhedelmät	
Ananakset	
Granaattiomenat	
Muut	

Torjunta-ainejäämä ja enimmäismäärä (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Dikvatti
2. **Tuoreet tai keittämättömät, jäädytetyt tai kuivatut vihannekset**	0,05 (*) (P)
i) JUUREKSET JA JUURIMUKULAT	
Punajuurikkaat	
Porkkanat	
Kassavat	
Mukulaselleri	
Piparjuuret	
Maa-artisokat	
Palsternakat	
Juuripersiljat	
Retiisit ja retikat	
Kaurajuuret	
Bataatit	
Lantut	
Nauriit	
Jamssit	
Muut	
ii) SIPULIKASVIT	
Valkosipuli	
Kepasipulit	
Salottisipulit	
Varhaissipulit	
Muut	
iii) HEDELMÄVIHANNEKSET	
a) *Solanum*-suvun vihannekset	
Tomaatit	
Paprikat	
Munakoisot	
Muut	
b) Syötäväkuoriset *Cucurbitaceae*-suvun vihannekset	
Kurkut	
Pikkukurkut	
Kesäkurpitsat	
Muut	

Torjunta-ainejäämä ja enimmäismäärä (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Dikvatti
c) Paksukuoriset *Cucurbitaceae*-suvun vihannekset	
Melonit	
Kurpitsat	
Vesimelonit	
Muut	
d) Sokerimaissi	
iv) KAALIT	
a) Kukinnon muodostavat kaalit	
Parsakaalit	
Kukkakaalit	
Muut	
b) Kerivät kaalit	
Ruusukaalit	
Keräkaalit	
Muut	
c) Lehtikaalit	
Kiinankaalit	
Lehtikaali	
Muut	
d) Kyssäkaali	
v) LEHTIVIHANNEKSET JA TUOREET YRTIT	
a) Salaatit ja sen kaltaiset vihannekset	
Vihanneskrassi	
Vuonankaali	
Lehtisalaatti	
Siloendiivi	
Muut	
b) Pinaatti ja sen kaltaiset vihannekset	
Pinaatti	
Mangoldi (lehtijuurikas)	
Muut	
c) Vesikrassi	
d) Sikuri	

Torjunta-ainejäämä ja enimmäismäärä (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Dikvatti
e) Yrtit	
Kirveli	
Ruohosipuli	
Persilja	
Yrttiselleri	
Muut	
vi) PALKOVIHANNEKSET (tuoreet)	
Pavut (silpimättömät)	
Pavut (silvityt)	
Herneet (silpimättömät)	
Herneet (silvityt)	
Muut	
vii) VARSIVIHANNEKSET (tuoreet)	
Parsat	
Kardoni	
Lehtisellerit	
Fenkoli	
Latva-artisokka	
Purjo	
Raparperi	
Muut	
viii) SIENET	
a) Viljellyt sienet	
b) Luonnonvaraiset sienet	
3. **Kuivatut palkokasvit**	0,2 (P)
Pavut	
Linssit	
Herneet	
Muut	
4. **Öljykasvin siemenet**	
Pellavansiemenet	5 (P)
Maapähkinät	0,1 (*) (P)
Unikonsiemenet	0,1 (*) (P)

Torjunta-ainejäämä ja enimmäismäärä (mg/kg)	
Ryhmät ja esimerkkejä yksittäisistä tuotteista, joihin jäämien enimmäismääriä sovelletaan	Dikvatti
Seesaminsiemenet	0,1 (*) (P)
Auringonkukansiemenet	1 (P)
Rapsinsiemenet	2 (P)
Soijapavut	0,2 (P)
Sinapinsiemenet	0,5 (P)
Puuvillansiemenet	0,1 (*) (P)
Hampunsiemenet	0,5 (P)
Muut	0,1 (*) (P)
5. **Perunat**	0,05 (*) (P)
Varhaisperunat	
Varastoperunat	
6. **Tee (kuivatut lehdet ja lehtiruodit, fermentoitu ja muu, *Camellia sinensis laji*)**	0,1 (*) (P)
7. **Humala (kuivattu), humalan siemenet ja tähkäjauhe mukaan luettuina**	0,1 (*) (P)

(*) Analyysiherkkyyden alaraja.
(P) Jäämien enimmäismäärä vahvistettu väliaikaisesti direktiivin 91/414/ETY 4 artiklan 1 kohdan f alakohdan mukaisesti.”